

# СИСТЕМА СЕРТИФИКАЦИИ ГОСТ Р

ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ



Система сертификации механических  
транспортных средств и прицепов  
ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ  
Межотраслевой фонд "Сертификация автотранспорта САТР" ("САТР-ФОНД")  
№ РОСС RU.0001.11MT02 от 04.06.2009 г.  
125480, г. Москва, ул. Героев Панфиловцев, 24 (тел. 454-42-27)

## ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

N РОСС DE.MT02.E03903П2

Действителен до " 31 " декабря 200 г.  
2012

Марка транспортного средства	FORD
Тип транспортного средства	DM2, DA3, DB3
Модификации	DE, DG, DP, DH, DS, DX, DR (9-я и 10-я позиции VIN)
Коммерческое название	C-MAX (DE), Focus (DG, DP, DH, DS, DX), Kuga (DR)
Категория транспортного средства	M1
Код ТН ВЭД	8703 23 (для мод. с дв. SHDA, SIDA, QQDB, AODA, HYD?); 8703 32 (для мод. с дв. G8DB, G6D?)
Код VIN	WF0EXX??DE???????, WF0GXX??DG???????, WF0PXX??DP???????, WF0HXX??DH???????, WF0SXX??DS???????, WF0XXX??DX???????, WF0RXX??DR???????
Экологический класс	4
Заявитель и его адрес	"Форд Мотор Компани" ЗАО, 188640, Ленинградская область, г. Всеволожск, промзона "Кирпичный Завод", 1, Российская Федерация
Изготовитель и его адрес	Ford-Werke GmbH, D-50725, Köln, Germany
Сборочные заводы	Ford España S.L., E-46440 Almussafes, Valencia, Spain; Ford-Werke GmbH, D-66740, Saarlouis, Germany; Pininfarina S.p.A., Via Castellamonte 6, 10010 Bairo (TO), Italy; Pininfarina S.p.A., Via Pininfarina 14/18, 10095 Grugliasco (TO), Italy

### ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

Колесная формула / ведущие колеса	4 × 2 / передние (кроме DM2: DR), 4 × 4 / все (DM2: DR)
Схема компоновки транспортного средства М.П.	переднеприводная (кроме DM2: DR) или полноприводная (DM2: DR), расположение двигателя - переднее поперечное

№ РОСС DE.MT02.E03903П2

для модификаций:	DM2	DA3		DB3	DA3	DB3	DM2
	DE	DG	DP	DH	DS	DX	DR
Тип кузова / количество дверей	цельнометаллический, несущего типа:						
	универ-сал / 5	хэтчбек / 3	хэтчбек / 5	седан / 4	универ-сал / 5	купе-кабриолет / 2	универ-сал / 5
Количество мест спереди / сзади	2 / 3, для мод. с дв. HYDA: 2 / 3 или 2 / 2					2 / 2	2 / 3
Габаритные размеры, мм							
- длина	4372... 4391	4337... 4357	4337... 4357	4481	4468... 4494	4500	4443
- ширина	1825	1839	1839	1839	1839	1834	1842
- высота	1564... 1596	1458... 1497	1458... 1497	1458... 1497	1471... 1537	1409... 1456	1655... 1710
База, мм	2640						2690
Колея передних / задних колес, мм	1535...1545 / 1531...1541						1574... 1580 / 1584... 1590
Масса снаряженного транспортного средства (по ГОСТ Р 52051-2003), кг:							
- мод. с дв. SHDA (MT)	1334	1227	1249	1270	1277	1473	-
- мод. с дв. SHDA (AT)	-	1255	1286	1286	1308	-	-
- мод. с дв. SIDA	1344	1239	1257	1279	1279	-	-
- мод. с дв. QQDB	1376	1288	1307	1324	1340	-	-
- мод. с дв. AODA (MT)	1394	1307	1327	1341	1359	1525	-
- мод. с дв. AODA (AT)	1408	1320	1339	1362	1371	1536	-
- мод. с дв. HYDA	-	1392	1437	-	-	-	-
- мод. с дв. HYDB (MT)	-	-	-	-	-	-	1608
- мод. с дв. HYDB (AT)	-	-	-	-	-	-	1653
- мод. с дв. G8DB	1392	1338	1357	1385	1391	-	-
- мод. с дв. G6DB	1491	1378	1391	1435	1438	1608	-
- мод. с дв. G6DD	1491	1369	1383	1426	1429	-	-
- мод. с дв. G6DG	1523	1418	1436	1460	1451	-	1613
Полная масса транспортного средства, кг:							
- мод. с дв. SHDA (MT)	1855	1820	1820	1820	1820	1870	-
- мод. с дв. SHDA (AT)	-	1835	1835	1835	1845	-	-
- мод. с дв. SIDA	1870	1825	1825	1825	1825	-	-
- мод. с дв. QQDB	1910	1835	1835	1835	1895	-	-
- мод. с дв. AODA (MT)	1925	1895	1895	1895	1895	1950	-
- мод. с дв. AODA (AT)	1930	1905	1905	1905	1905	1930	-
- мод. с дв. HYD?	-	1860	1890	-	-	-	2130
- мод. с дв. G8DB	1920	1835	1835	1835	1885	-	-
- мод. с дв. G6DB	1990	1950	1950	1950	2000	2045	-
- мод. с дв. G6DD	1990	1950	1950	1950	2000	-	-
- мод. с дв. G6DG	2025	1950	1950	1950	2000	-	2130

М.П.

N POCC DE.MT02.E03903П2

для модификаций:	DM2	DA3		DB3	DA3	DB3	DM2
	DE	DG	DP	DH	DS	DX	DR
Максимальная масса, кг, приходящаяся:							
- на переднюю ось / - на заднюю ось:							
- мод. с дв. SHDA (MT)	950/1025	910/995	925/1005	935/1005	895/1040	920/1035	-
- мод. с дв. SHDA (AT)	-	945/990	960/995	970/1000	930/1030	-	-
- мод. с дв. SIDA	960/1025	910/1005	925/1000	935/1000	900/1035	-	-
- мод. с дв. QQDB	1000/1025	965/1005	985/1005	995/1005	955/1045	-	-
- мод. с дв. AODA (MT)	1005/1025	970/1000	985/1000	995/1000	955/1040	990/1045	-
- мод. с дв. AODA (AT)	1015/1025	980/1005	995/995	1005/995	985/1015	990/1035	-
- мод. с дв. HYDA	-	1035/905	1050/915	-	-	-	-
- мод. с дв. HYDB (MT)	-	-	-	-	-	-	1140/1115
- мод. с дв. HYDB (AT)	-	-	-	-	-	-	1155/1115
- мод. с дв. G8DB	1030/1015	1000/975	1010/975	1010/970	995/1005	-	-
- мод. с дв. G6DB	1090/1010	1040/995	1050/1000	1065/990	1070/1025	1070/1065	-
- мод. с дв. G6DD	1090/1010	1040/1000	1050/1000	1065/990	1070/1025	-	-
- мод. с дв. G6DG	1115/1000	1055/990	1055/990	1070/980	1070/1015	-	1140/1115
Допустимая полная масса прицепа (прицеп без тормозов / с тормозами), кг							
- мод. с дв. SHDA (MT)	665 / 1200	610 / 1200	620 / 1200	635 / 1200	635 / 1200	735 / 1100	-
- мод. с дв. SHDA (AT)	-	625 / 800	640 / 800	640 / 800	650 / 800	-	-
- мод. с дв. SIDA	670 / 1200	615 / 1200	625 / 1200	635 / 1200	635 / 1200	-	-
- мод. с дв. QQDB (MT)	685 / 1200	640 / 1140	650 / 1200	660 / 1175	670 / 1200	-	-
- мод. с дв. AODA (MT)	695 / 1400	650 / 1400	660 / 1400	670 / 1400	675 / 1400	750 / 1350	-
- мод. с дв. AODA (AT)	695 / 1300	660 / 1300	665 / 1300	680 / 1300	685 / 1300	750 / 1250	-
- мод. с дв. HYDA	-	-	-	-	-	-	-
- мод. с дв. HYDB (MT)	-	-	-	-	-	-	750 / 2100
- мод. с дв. HYDB (AT)	-	-	-	-	-	-	750 / 1500
- мод. с дв. G8DB	695 / 1300	665 / 1300	675 / 1300	690 / 1300	695 / 1300	-	-
- мод. с дв. G6DB	745 / 1500	685 / 1500	695 / 1500	715 / 1500	715 / 1500	750 / 1450	-
- мод. с дв. G6DD	745 / 1500	680 / 1500	690 / 1500	710 / 1500	710 / 1500	-	-
- мод. с дв. G6DG	750 / 1500	705 / 1500	715 / 1500	730 / 1500	725 / 1500	-	750 / 2100

Двигатель (марка, тип)	Ford, SHDA	Ford, SIDA	Ford, QQDB	Ford, AODA	Volvo, HYDA	Volvo, HYDB	PSA Peugeot Citroen / Ford			
							G8DB	G6DB	G6DD	G6DG
	бензиновый, четырехтактный						четырёхтактный дизель с турбонадувом			
	с турбонадувом						с турбонадувом			
- количество и расположение цилиндров	4, рядное				5, рядное		4, рядное			
- рабочий объем, см <sup>3</sup>	1596	1596	1798	1999	2521		1560	1997		
- степень сжатия	11.0	11.0	10.8	10.8	9.0		18.3	18.0		
- максимальная мощность, кВт (мин <sup>-1</sup> )	74.0 (6000)	85.0 (6000)	92.0 (6000)	107.0 (6000)	166.0 (6000)	147.0 (6000)	80.0 (4000)	100.0 (4000)		
- максимальный крутящий момент, Нм (мин <sup>-1</sup> )	150 (4000)	155 (4150)	165 (4000)	185 (4500)	320 (1600... 4000)	320 (1600... 4000)	240 (1750)	320 (2000)		
Топливо М.П.	бензин с октановым числом не менее 95						дизельное			

N POCC DE.MT02.E03903П2

для двигателя:	SHDA	SIDA	QQDB	AODA	HYDA	HYDB	G8DB	G6DB	G6DD	G6DG
<b>Система питания</b>	EFI, многоточечный впрыск с электронным управлением						непосредственный впрыск			
Блок управления (марка, тип)	SIM-28		ESU-121		Bosch, ME9		8M51-12A650-M? / -X?	6M51-12A650-AE? / 7M51-12A650-AT?	6M51-12A650-AH? / 7M51-12A650-AS? / -AV?	6M51-12A650-AK? / -B? / 8V41-12A650-A? / -C?
ТНВД (марка, тип)	-		-		-		Bosch, CP3 / CP1H	Siemens, DCP		
Форсунки (марка, тип)	-		-		-		Bosch, 0.445.110.188 / 0.445.110.259	Siemens, 96.571.445.80 / 96.571.448.80 / 96.472.472.80		
Турбокомпрессор (марка, тип)	-		-		3K-Turbosystem, 30757112		Garrett, GT1544V	Garrett, 96.624.649.80 / 8V4Q-6K682-A?		
Воздушный фильтр (марка, тип)	3M51-9600-C? / 7M51-9600-A?	7M51-9600-C?	7M51-9600-A?		6M5Y-9600-A?		7M51-9600-B?	3M51-9600-A? / 7M51-9600-B?		
<b>Система зажигания</b>	электронная, бесконтактная									
Свечи зажигания (марка, тип)	AYFS 22C		ITR6 F13		FR7N133		-			
<b>Система выпуска и нейтрализации отработавших газов</b>	два глушителя и каталитический нейтрализатор						один или два глушителя, фильтр твердых частиц с встроенным нейтрализатором	катали- тический нейтра- лизатор и фильтр твердых частиц	два или три глуши- теля и ката- литический нейтра- лиза- тор	один или два глу- шителя, катали- тичес- кий нейтра- лиза- тор и фильтр твердых частиц
Нейтрализатор (марка, тип)	3M51-5F297-B? / 4M51-5F297-F? / -J? / -T? / 5M51-5F297-K? / 7M51-5F297-E? / 9M51-5F297-A? / AV61-5G232-H?	4M51-5F297-T? / 7M51-5F297-E?	3M51-5F297-A? / 4M51-5F297-A? / -B? / -R? / -V? / 5M51-5F297-G? / 7M51-5F297-A? / -F? / 9M51-5F297-B?		6M5Y-5F297-A?	9V4N-5F297-A? / 9V4N-5E212-A?	6M51-5H270-A? / -B? / -C? / -D? / -E? / -F? / -J? / -K? / -L? / -M? / 8M51-5H270-A?	3M51-5F297-K? / -V? / 5M51-5F297-L? + 3M51-5H221-A? / 5M51-5H221-A? / 6M51-5H221-A? / 8M51-5E211-K?	4M41-5F297-N? / 5M41-5F297-M? / 8M51-5F297-E?	кроме DR: 8M51-5F297-F? / -B? + 3M51-5H221-A? DR: 8V41-5E211-A? + 6G91-5H250-E? / 7G91-5H250-A? / 8V41-5H250-A? / -B? / -C?
М.П.										

N POCC DE.MT02.E03903П2

для модификаций с двигателем:	SHDA	SIDA	QQDB, AODA	HYDA	HYDB	G8DB	G6DB	G6DD	G6DG	
Передний глушитель (марка, тип)	207626	237206	237206 / 279416	261713	221129	193707 / 250473	221713	232532 + 221713 / 248961 + 250480	кроме DR: 221713; DR: -	
Задний глушитель (марка, тип)	210465 / 245392	202867	202867 / 282899	275225	356194 / 315005 / 338613		- / 221711		кроме DR: - 221711; DR: 299751	
для модификаций с двигателем:	SHDA, SIDA, QQDB	AODA	G8DB	HYDA	HYDB	G6DB, G6DD	G6DG (DR)	G6DG (кроме DR)	SHDA, AODA	HYDB
<b>Трансмиссия</b>	механическая								гидромеханическая	
<b>Сцепление</b> (марка, тип)	фрикционное, однодисковое, сухое								фрикционное, многодисковое, с автоматическим управлением	
<b>Коробка передач</b> (марка, тип)	B5D	MTX 75Q1	MTX 75P3	M66 C	M66 WA-AWD	MMT6 W3	MMT6 W3-AWD	MPS6, с автоматическим управлением	FN	AW-55
	с ручным управлением								с автоматическим управлением	
- число передач	вперед - 5, назад - 1				вперед - 6, назад - 1				вперед - 4, назад - 1	вперед - 5, назад - 1
- передаточные числа										
I -	3.583	3.667	3.800	3.385	3.385	3.583	3.583	2.816	4.657	
II -	2.038	2.136	2.048	2.050	1.905	1.952	1.952	1.497	3.032	
III -	1.414	1.448	1.345	1.433	1.267	1.241	1.194	1.000	1.982	
IV -	1.108	1.028	0.921	1.088	0.949	0.868	0.842	0.726	1.341	
V -	0.878	0.805	0.705	0.868	0.775	0.943	0.943	-	1.018	
VI -	-	-	-	0.700	0.652	0.789	0.789	-	-	
З.Х. -	3.615	3.727	3.727	3.231	2.630	5.099	4.843	2.649	5.114	
<b>Главная передача</b> (марка, тип)	передняя – одинарная, цилиндрическая, задняя (для мод. DR) – гипоидная									
- передаточное число главной передачи	4.059	4.067	3.412	4.000	4.533	для I - IV передач: 3.183   4.533   4.067			4.203	2.652
						для V, VI передач и З.Х.: 2.773   3.238   2.905				
<b>Подвеска</b>										
- передняя	независимая, пружинная, типа McPherson, со стабилизатором поперечной устойчивости									
- задняя	независимая, пружинная, с амортизаторами и стабилизатором поперечной устойчивости									
М.П.										

N РОСС DE.MT02.E03903П2

**Рулевое управление** (марка, тип) рулевой механизм типа "шестерня - рейка", рулевой привод с гидравлическим или электрогидравлическим усилителем

**Тормозные системы**

- рабочая гидравлическая, двухконтурная, с диагональным разделением на контуры, АБС, тормозные механизмы передних колес - дисковые, задних колес - дисковые или барабанные
- запасная каждый из контуров рабочей тормозной системы
- стояночная механический или электромеханический привод к тормозным механизмам задних колес

для модификаций:	DE, DG, DP, DH, DS, DX	DR
<b>Шины:</b>		
- размер	195/65R15, 205/55R16, 205/50R17, 225/40R18	215/70R16, 235/60R16, 235/55R17, 235/50R18, 235/45R19
- индекс несущей способности	T, U, H, V или W	T
- категория скорости	84...89	92

**Оборудование транспортного средства** стандартное оборудование: передние подушки безопасности водителя и переднего пассажира, иммобилайзер, электрообогрев заднего стекла; опции: боковые подушки безопасности, электрообогрев переднего стекла, кондиционер / система климат-контроля (хладагент R134a), аудиосистема, CD-проигрыватель, люк в крыше, омыватель фар

Транспортное средство **Ford DM2, DA3, DB3**


соответствует установленным в Российской Федерации требованиям, приведенным в "Сводном листе сообщений, касающихся официального утверждения типа транспортного средства и сертификатов соответствия", являющимся обязательным приложением к настоящему документу.

Описание маркировки транспортного средства приведено в приложении № 2.

Общие виды транспортного средства на семи листах приведены в приложении № 3.

Руководитель органа по сертификации

Руководитель органа, выдавшего одобрение типа транспортного средства

  
Подпись

**Б.В. Кисуленко**  
инициалы, фамилия

  
Подпись

**С.В. Пугачев**  
инициалы, фамилия

Действует с "31" декабря 2009 г.

Зарегистрирован  
в Государственном реестре

М.П.

М.П.

" 24 " декабря 2009 г.

N **РОСС DE.MT02.E03903П2**

Приложение № 2 к "одобрению типа транспортного средства"

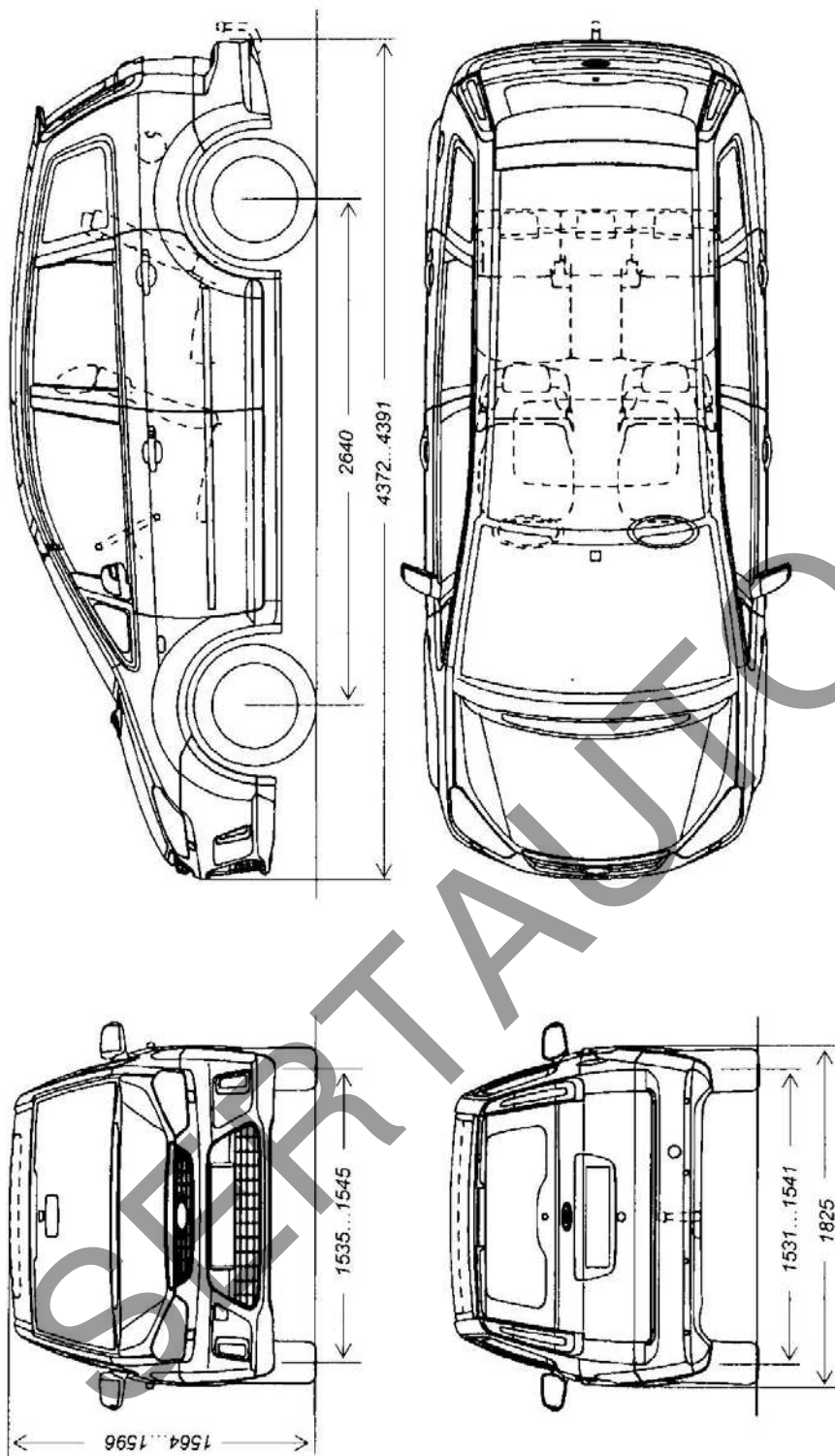
**ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА**

1. Место расположения и форма знака соответствия:  
На наклейке, расположенной рядом с табличкой изготовителя. Наклейка содержит знак соответствия, выполненный по ГОСТ Р 50460-92. Номер "одобрения типа транспортного средства" расположен на наклейке или табличке изготовителя.
2. Место расположения таблички изготовителя:  
На центральной правой стойке кузова, в проеме правой передней двери.
3. Место расположения идентификационного номера (VIN):
  - 3.1. На табличке изготовителя.
  - 3.2. На полу кузова в районе правого переднего сидения.
  - 3.3. На табличке под лобовым стеклом.
4. Структура и содержание идентификационного номера транспортных средств:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
W	F	0	?	X	X	?	?	D	?	?	?	?	?	?	?	?

- поз. 1 - 3: Международный идентификационный код изготовителя (WMI):  
**WF0** – Ford Werke GmbH, Германия.
- поз. 4 и 10: Тип кузова транспортного средства:  
**E** – универсал повышенной вместимости (C-Max);  
**G** – трехдверный хэтчбек;  
**P** – пятидверный хэтчбек;  
**H** – четырехдверный седан;  
**S** – пятидверный универсал;  
**X** – купе-кабриолет;  
**R** – универсал 4x4 (Kuga).
- поз. 5 и 6: **X**.
- поз. 7: Подразделение изготовителя:  
**G** – Germany;  
**W** – Spain;  
**L** – Pininfarina S.p.A. (Italy).
- поз. 8: Сборочный завод:  
**C** – Saarlouis;  
**P** – Valencia;  
**U** – Bairo / Grugliasco (Italy).
- поз. 9: Модель:  
**D** – Focus / C-MAX / Kuga.
- поз. 11: Год изготовления согласно ИСО 3779-73.
- поз. 12: Месяц изготовления:  
**A...Y**.
- М.П. поз. 13 - 17: Производственный номер транспортного средства.

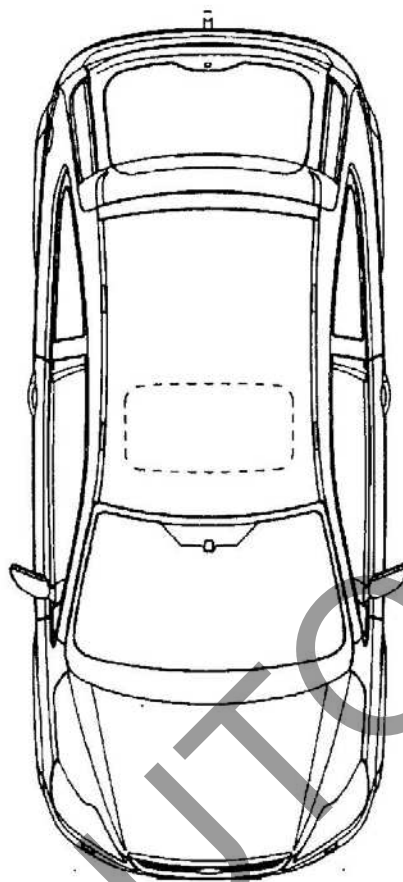
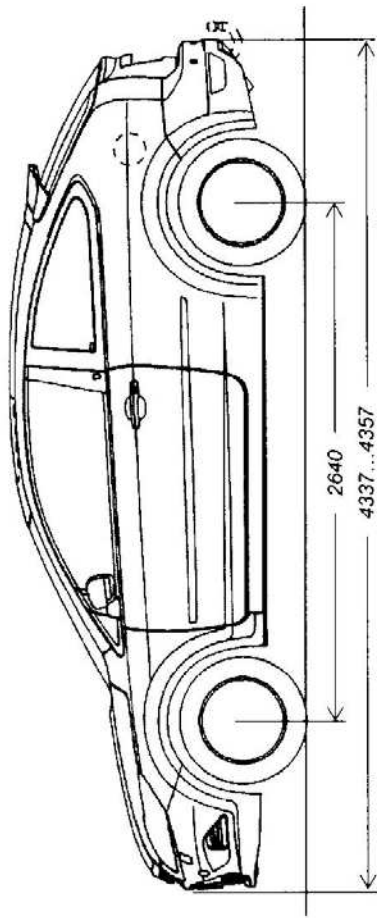
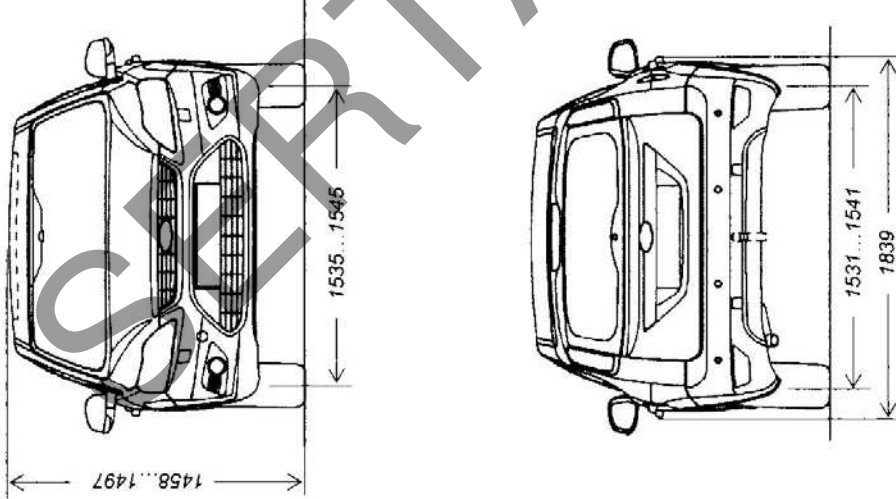
Приложение № 3 к "одобрению типа транспортного средства" № РОСС DE.МТ02.Е03903П2



**Ford C-MAX (DM2: DE)**

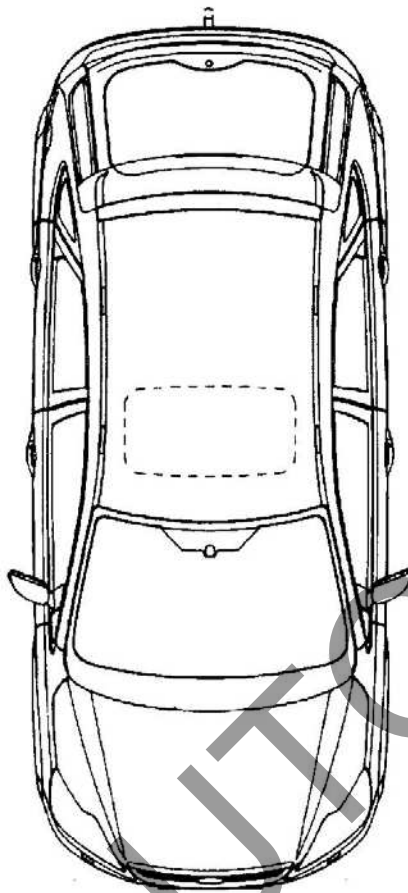
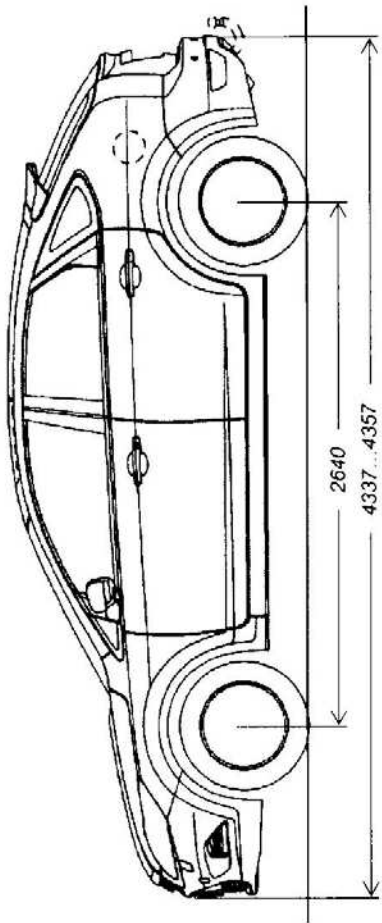
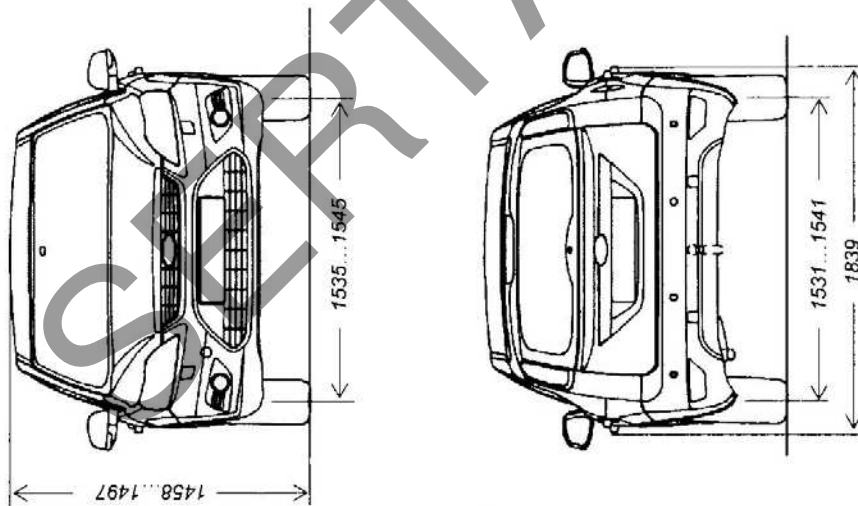


Приложение № 3 к "одобрению типа транспортного средства" № РОСС DE.MT02.E03903П2



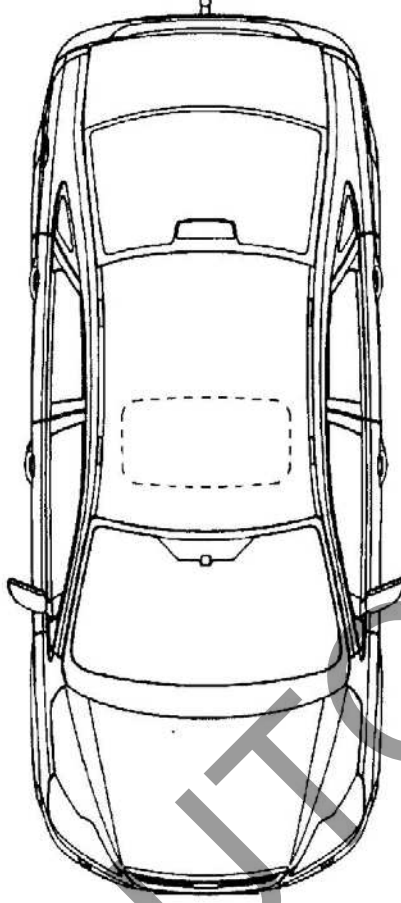
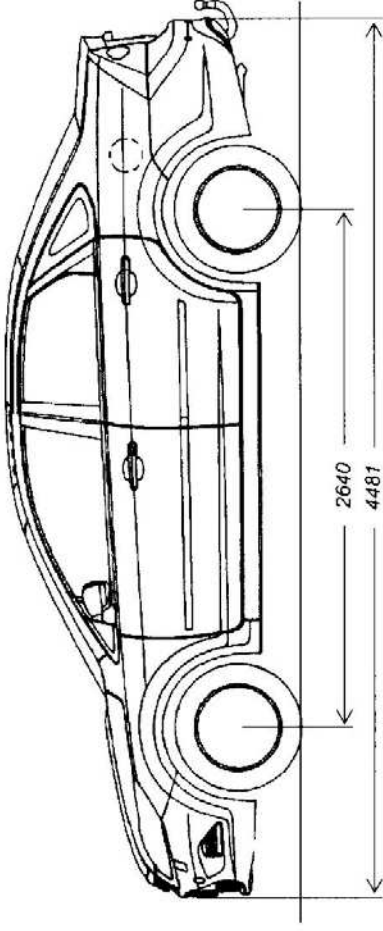
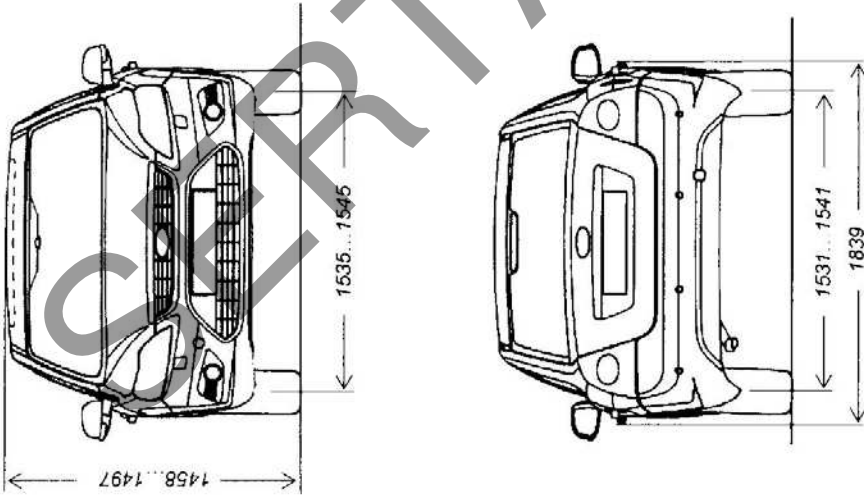
**Ford Focus (DA3: DG)**

Приложение № 3 к "одобрению типа транспортного средства" № РОСС DE.МТ02.Е03903П2



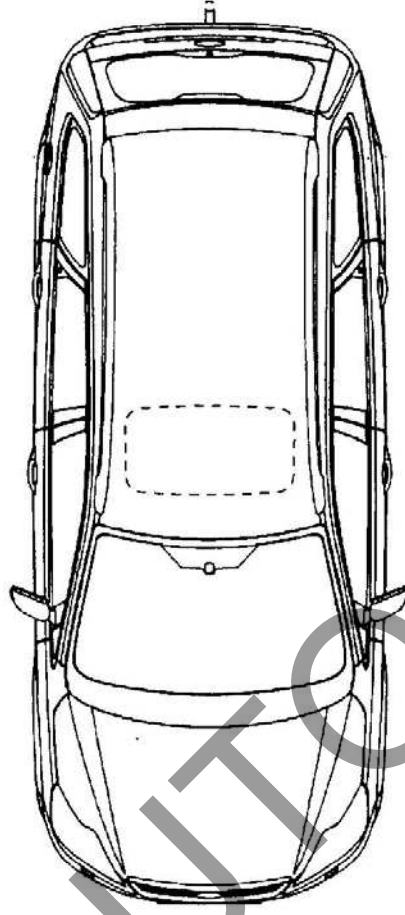
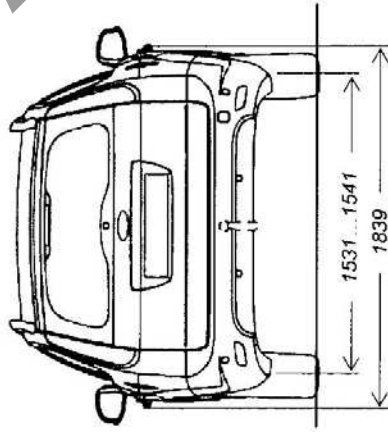
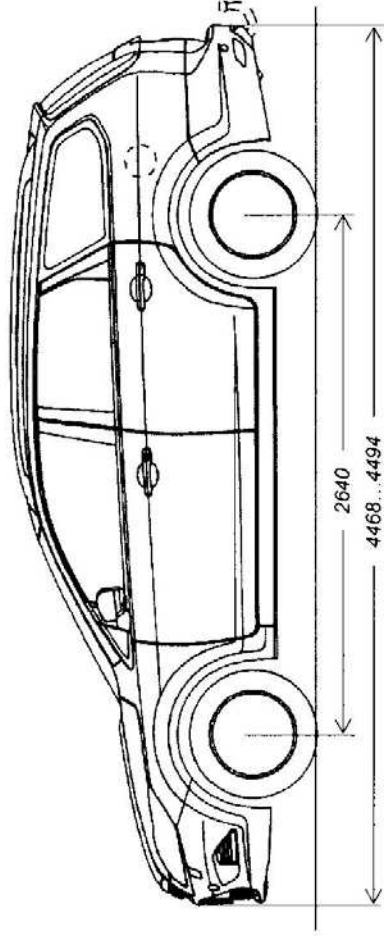
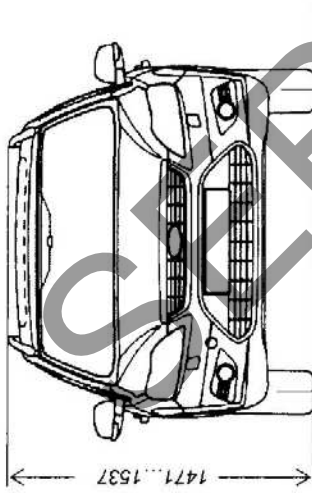
Ford Focus (DA3: DP)

Приложение № 3 к "одобрению типа транспортного средства" № РОСС DE.МТ02.Е03903П2



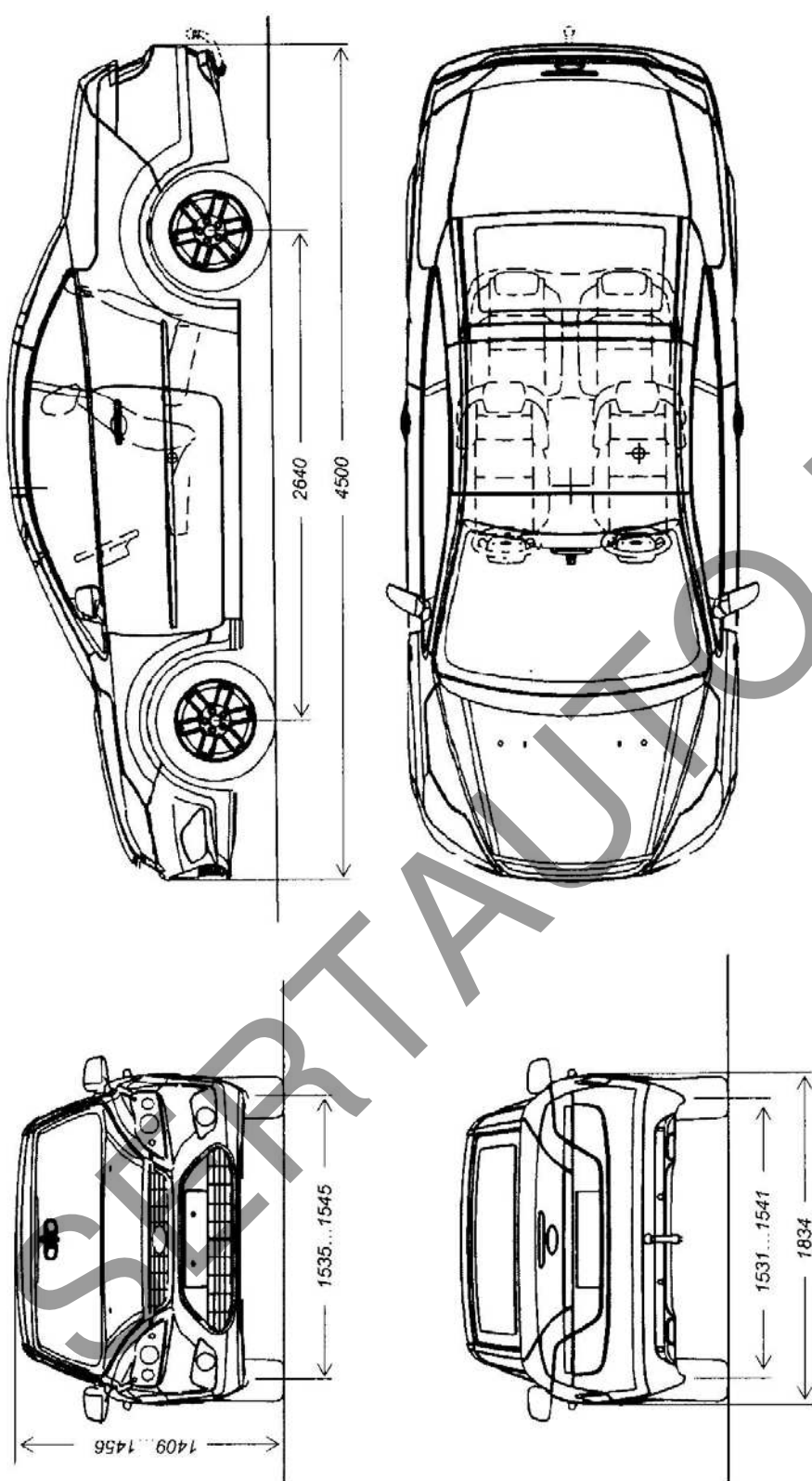
Ford Focus (DB3: DH)

Приложение № 3 к "одобрению типа транспортного средства" № РОСС DE.МТ02.Е03903П2



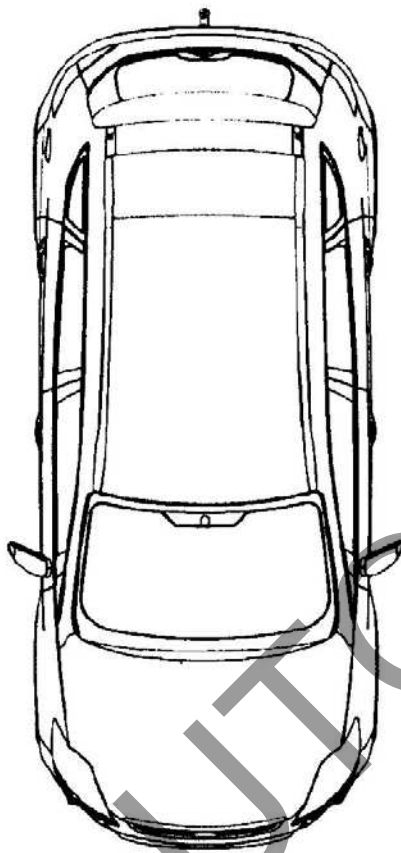
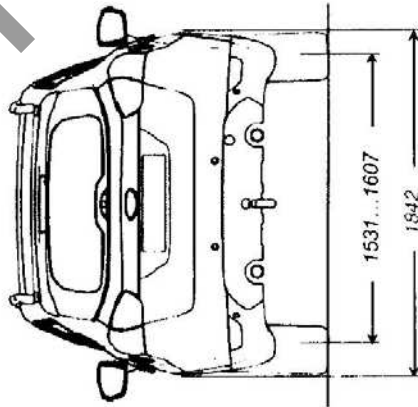
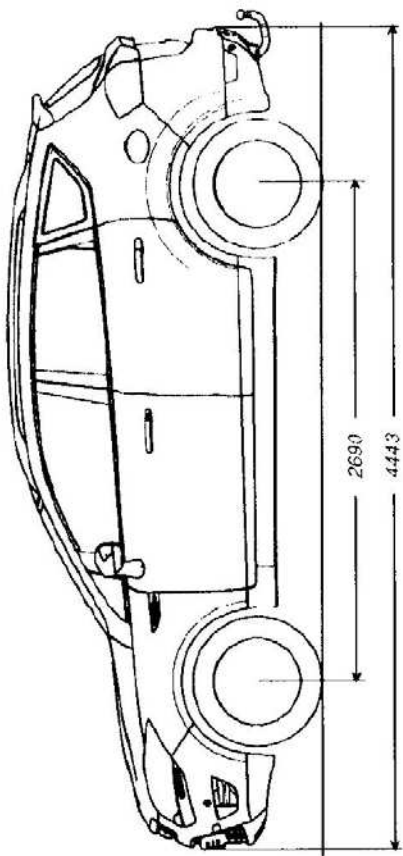
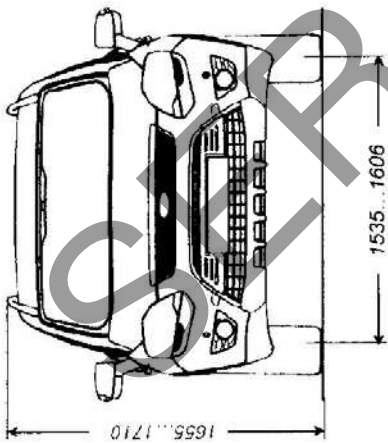
**Ford Focus (DA3: DS)**

Приложение № 3 к "одобрению типа транспортного средства" № РОСС DE.МТ02.Е03903П2



Ford Focus (DB3: DX)

Приложение № 3 к "одобрению типа транспортного средства" № РОСС DE.МТ02.Е03903П2



**Ford Kuga (DM2: DR)**